

Distr.: Limited 15 June 2010 Russian

Original: English

Шестьдесят четвертая сессия Пятый комитет

Пункт 146 повестки дня

Административные и бюджетные аспекты финансирования операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира

Проект резолюции, представленный Председателем по итогам неофициальных консультаций

Финансирование Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи, Италия

Генеральная Ассамблея,

ccылаясь на раздел XIV своей резолюции 49/233 A от 23 декабря 1994 года и на свою резолюцию 62/231 от 22 декабря 2007 года,

ссылаясь также на свое решение 50/500 от 17 сентября 1996 года о финансировании Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи, Италия, и на свои последующие резолюции по этому вопросу, последней из которых была резолюция 63/286 от 30 июня 2009 года.

ссылаясь далее на свою резолюцию 56/292 от 27 июня 2002 года, касающуюся создания стратегических запасов материальных средств для развертывания, и на свои последующие резолюции, касающиеся состояния создаваемых стратегических запасов материальных средств для развертывания, последней из которых была резолюция 63/286,

рассмотрев доклады Генерального секретаря о финансировании Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам 2 ,

² A/64/660/Add.12.





¹ A/64/575 и A/64/698.

вновь подтверждая важность составления точной инвентарной ведомости имущества,

- 1. с признательностью отмечает предоставление правительством Италии объектов и территории для Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи, Италия, и предоставление правительством Испании дублирующего функционального узла связи в Валенсии, Испания;
- 2. одобряет выводы и рекомендации, содержащиеся в докладе Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам², с учетом положений настоящей резолюции и просит Генерального секретаря обеспечить их выполнение в полном объеме;
- 3. принимает к сведению пункт 22 доклада Консультативного комитета и одобряет предложение Генерального секретаря о слиянии четырех подразделений-арендаторов, а именно Регионального отдела авиационной безопасности, Центра стратегических воздушных операций, Центра геоинформационных систем и Центра технических стандартов и проектирования;
- 4. принимает также к сведению пункты 24 и 51 доклада Консультативного комитета и постановляет создать Постоянную судебно-пенитенциарную структуру со штатом, включающим пять должностей международных сотрудников (одна должность С-5, две должности С-4 и две должности С-3) и одну должность национального сотрудника категории общего обслуживания;
- 5. принимает далее к сведению пункт 27 доклада Консультативного комитета и постановляет перевести Центральный контрольный совет для полевых миссий со штатом, включающим три должности международных сотрудников (одна должность С-4 и две должности С-3) и две должности национальных сотрудников категории общего обслуживания, на Базу материальнотехнического снабжения Организации Объединенных Наций;
- 6. *ссылается* на пункт 50 доклада Консультативного комитета и постановляет одобрить учреждение четырнадцати новых должностей для Постоянного полицейского компонента, включая одну должность С-5, три должности С-4, восемь должностей С-3 и две должности категории полевой службы;
- 7. просит Генерального секретаря укрепить систему управления стратегическими запасами материальных средств для развертывания с целью обеспечить, чтобы База материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций отпускала имущество из этих запасов в порядке его приобретения во избежание порчи и устаревания таких запасов;
- 8. *просит также* Генерального секретаря обеспечить выполнение в полном объеме соответствующих положений ее резолюций 59/296 от 22 июня 2005 года, 60/266 от 30 июня 2006 года, 61/276 от 29 июня 2007 года и $64/__$ * от июня 2010 года, а также других соответствующих резолюций;

* Cm. A/C.5/64/L.57.

2 10-40766

Отчет об исполнении бюджета за период с 1 июля 2008 года по 30 июня 2009 года

9. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря об исполнении бюджета Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций за период с 1 июля 2008 года по 30 июня 2009 года³;

Бюджетная смета на период с 1 июля 2010 года по 30 июня 2011 года

10. утверждает смету расходов на финансирование Базы материальнотехнического снабжения Организации Объединенных Наций в объеме 68 170 600 долл. США на период с 1 июля 2010 года по 30 июня 2011 года;

Финансирование бюджетной сметы

- 11. постановляет установить следующий порядок финансирования ассигнований для Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций на период с 1 июля 2010 года по 30 июня 2011 года:
- а) зачесть неизрасходованный остаток средств и прочие поступления на общую сумму 4 844 300 долл. США, относящиеся к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2009 года, в счет ресурсов, требующихся на период с 1 июля 2010 года по 30 июня 2011 года;
- b) пропорционально распределить остальную сумму требуемых ресурсов в размере 63 326 300 долл. США между бюджетами действующих операций по поддержанию мира на период с 1 июля 2010 года по 30 июня 2011 года;
- с) зачесть сумму сметных поступлений по плану налогообложения персонала в размере 5 066 400 долл. США, складывающуюся из суммы поступлений в размере 5 136 500 долл. США, относящейся к периоду с 1 июля 2010 года по 30 июня 2011 года, и суммы уменьшения в размере 70 100 долл. США, относящейся к периоду с 1 июля 2008 года по 30 июня 2009 года, в счет суммы, упомянутой в подпункте (b) выше, которая будет пропорционально распределена между бюджетами отдельных действующих операций по поддержанию мира;
- 12. постановляет также рассмотреть на своей шестьдесят пятой сессии вопрос о финансировании Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи, Италия.

10-40766

³ A/64/575.